

Rita Claire Mike-Murphy	ሲር ዮርጋ ሊል ጋላ
Colleen "Aasiva" Nakashuk	ኮሎን ብራይን ሳኒካ
Jennifer Soucie	ጎሽታ ሳኒካ
Camera Operators	ብራይን ሳኒካ
Mark Aspland	ገራ ብራይን ሳኒካ
Benjamin Dionne	ገራ ብራይን ሳኒካ
Lisa Milosavljevic	ሊሳ ማይላታቪቭ
Location Sound Mixer & Recordist	ሙዚሻን
William Cabana-Marshall	ወይልያም ካባና-ማሻል
Wardrobe and Props	ብራይን ሳኒካ ለግብይት ግብይት
Nancy Goupil	ናንሲ ግብይት
Celeste Koon	ራሽታ ኮን
Set Builder	ብራይን ሳኒካ ለግብይት ግብይት
Davidee Qaumariaq	ደቫዲ ካውሞሪያክ
Production Designer	ራሽታ ኮን ለግብይት ግብይት
Celeste Koon	ራሽታ ኮን
Hair and Makeup	ሙዚሻን ለግብይት ግብይት
Andrea Flaherty	ላንዲያ ብራይን ሳኒካ
Script Supervisor	ብራይን ሳኒካ ለግብይት ግብይት
Bronwyn Szabo	ብራይን ሳኒካ
PA & Assistant Director Trainee	ሙዚሻን ለግብይት ግብይት

Emerald MacDonald	ᐃᐱᑭᑦ ᐱᑦᑕᑦᑕ
Office Production Assistant	ᐃᑦᑕᑦᐃᑦᑭ ᑕᑦᑎᑭᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ ᐃᑕᑦᑕᑦᑕ
Melody McMullan	ᑭᑦᑕᑦᑕ ᐱᑦᑕᑦᑕ
Art Director	ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ
Danny Christopher	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ
Animation Project Managers	ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ
Luke Coleman	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕ
Ali Hinch	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕ
Leslie Pulsifer	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕ
Cenith Ramirez	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕ
Animators	ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ
Erik Blohm-Gagné	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ
Vanessa Brzozowski	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ
Luke Coleman	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕ
Athena Gubbe	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕ
Kody Nankissoor	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ
Tindur Peturs	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕ
Pazit Cahlon	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕ
Hector Herrera	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ
Justine Howard	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ
Anne-Marie Latanville	ᑕᑦᑕᑦᑕ-ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ
Rose Smith	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕ
David Hill	ᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕ
After Effects Animator	ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ ᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕᑦᑕ

Rebecca Brook	ገሊጽ ጋራ
Vanessa Brzozowski	ደራሲ ጋራ
Athena Gubbe	ገሊጽ ጋራ
Emma Pedersen	ገሊጽ ጋራ
Leslie Pulsifer	ገሊጽ ጋራ
Amanda Sandland	ገሊጽ ጋራ
Lisa Wang	ገሊጽ ጋራ
Rigging	ገሊጽ ጋራ
Erik Blohm-Gagné	ገሊጽ ጋራ
Luke Coleman	ገሊጽ ጋራ
Illustrators	ገሊጽ ጋራ
Astrid Arijanto	ገሊጽ ጋራ
Danny Christopher	ገሊጽ ጋራ
Jim Nelson	ገሊጽ ጋራ
Amanda Sandland	ገሊጽ ጋራ
Motion Graphics	ገሊጽ ጋራ
Matthew K. Hoddy	ገሊጽ ጋራ
Post-Production Coordinator	ገሊጽ ጋራ
Ashley Amar	ገሊጽ ጋራ
Online Editor and Colourist	ገሊጽ ጋራ
Marc Fourreau	ገሊጽ ጋራ
Offline Editors	ገሊጽ ጋራ
Roselynn Akulukjuk	ገሊጽ ጋራ

Mark Aspland	ᐱᓄ ᐸᓐᓕᓕᓐ
James Tracey	ᐱᐸᐸᓯ ᐸᓯᐸᓯ
Audio Recording	ᓂᐱᓕᐅᓐᓂᓐ
Roselynn Akulukjuk	ᓯᓐᓕᓐ ᐸᓄᐸᓐᓴᓐ
Anguti Johnston	ᐸᓐᓴᓯᓂ ᐱᓐᓕᓐ
Lisa Milosavljevic	ᓕᓐᓴ ᐸᐸᓐᓴᓐᐸᓐ
Sound Designer and Mixer	ᓂᐱᓕᓂᓐ
Provan Sound	Provan Sound
Chris Pulsifer	ᓄᓂᓐ ᓐᓕᓯᓯ
Sound Editors	ᓂᐱᓂᓐ ᐸᓐᓴᓯᓂᓯᐸᓐ
Provan Sound	Provan Sound
Ryan Haslett	ᓴᐸᓐᓐ ᐱᐸᓐᓕᓐ
Compositors	ᓂᓐᓕᓐᐸᓐᓴᓐᓂᓐ
Marc Fourreau	ᐱᓐ ᓯᓯ
Matthew K. Hoddy	ᐱᓂᐅ ᐱᐅᓂ
Little Storytime Authors	ᐅᓂᓐᓴᓐᓂᓐ ᓂᓂᓴᓐᓐ
Nadia Mike	ᓐᓂᐸᓂᓐ
Jeanie Joanasie	ᓯᓂ ᓐᐸᓂᓯ
Darryl Baker	ᓂᐅᓯ ᐸᐸᓄ
Rebecca Hainnu	ᓐᓂᐱᓐ ᐱᐸᓐᓂᓐ
Anna Ziegler	ᐸᓂᓐ ᓯᓐᓂ
Nola Helen Hicks	ᓂᓂ ᐱᐸᓐᓐ ᐱᐸᓐᓐ
Little Storytime Illustrators	ᐅᓂᓐᓴᓐᓂᓐ ᓂᓂᓴᓐᓂᓐ

Astrid Arijanto	ᐊᑦᐅᓕ ᐊᓕᓴᑦᑐ
Tamara Campeau	ᐁᓴᑦ ᑲᑦᑐ
Ali Hinch	ᐊᓕ ᐄᐃᑦᑦ
Qin Leng	ᐱᑦ ᑕᑦ
Lenny Lishchenko	ᑕᐊᓂ ᑕᑦᐊᐊᑦᑯ
Amanda Sandland	ᐊᓴᑦᑕ ᓴᑦᑕᑕᑦ
Nola Helen Hicks	ᑯᑕ ᐄᐊᑕᑦ ᐄᐃᑦ
Education Consultants	ᐃᑕᑦᓂᐊᑦᓂᑦᑦᑦᑦᑦᑦ ᑦᑲᐅᑦᓴᑦᑕᐃᑦ
Neil Christopher	ᓂᑦᑕ ᑯᓕᑦᑕᑦᑦᑦ
Nadia Mike	ᐊᑦᑕᑕᓴᐃᑦᑲᑦ
Nadia Sammurtok	ᐊᑦᑕᑕ ᓴᑦᑕᑕᑦᑦᑦᑦ
Little Storytime Books Abridgement	ᐅᓂᑦᑲᑦᑕᑦᑕ ᐅᑦᑲᑕᓴᓴᑦᓂᑦ ᑲᐃᑦᑕᑦᑕᑕᓴᑦ
Neil Christopher	ᓂᑦᑕ ᑯᓕᑦᑕᑦᑦᑦ
Kelly Ward	ᐱᑕᑕ ᐅᐊᑦᑕ
Production Accountant	ᓴᑦᑲᐱᑕᑦᑲᑦᑯᑦ ᐱᑦᑯᐅᓴᑕᑕᓴᑦ
John Logan	ᓴᑦ ᑐᓴᑦ
Bookkeeper	ᐱᑦᑯᐅᓴᑕᓴᑦ
Liz Tomkins	ᑕᑦᑦ ᑕᓴᐱᑦ
Post Production Accountant	ᓴᑦᑲᐱᑕᑦᑲᑦᑯᑦ ᑦᑲᑦᓴᑕᑕᑦᑕ ᐱᑦᑯᐅᓴᑕᓴᑦ
Thomas Walden	ᑕᓴᑦ ᐅᐊᑦᑕᑦ
Mike Skolnik	ᓴᐃᑦ ᑦᑯᑦᓂᑦᑲᑦ
Legal	ᓴᑕᓴᑕᓴᑦ
Eric Birnberg	ᐃᐅᓕ ᑲᑦ ᓴᑦᑲᑦᓴᑦ

Karla Bobadilla	ᐃᑦᑕ ᓂᑕᑎᑕ
Master Tapes and Described Video	ᑕᑕᑎᑕ ᓂᑕᑎᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ
Post City Picture & Sound	Post City Picture & Sound
Insurance Provided by	ᑕᑕᑎᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ
Front Row Insurance	Front Row Insurance
Music provided by	ᑕᑕᑎᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ
Music For Productions Inc.	Music For Productions Inc.
Bedtracks	Bedtracks
Special Thanks to	ᑕᑕᑎᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ
Qikiqtani Inuit Association	Qikiqtani Inuit Association
Jackrabbit Consulting	Jackrabbit Consulting
Luna's Puppets	Luna's Puppets
Stopmotion Silicone	Stopmotion Silicone
Conexion Creativa	Conexion Creativa
Red Animation Studios	Red Animation Studios
Produced in association with	ᑕᑕᑎᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ
Canada Media Fund	Canada Media Fund
Aboriginal Peoples Television Network	Aboriginal Peoples Television Network
Representatives for APTN	Representatives for APTN
	ᑕᑕᑎᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ ᑕᑕᑎᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ
Jean La Rose	ᑕᑕᑎᑕ ᐃᑦᑕ
Chief Executive Officer	ᑕᑕᑎᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ ᐃᑦᑕ

Sky Bridges	ካብ ስፔሽያል
Chief Operating Officer	ሪፖርቲንግ ኦፊሰር
Monika Ille	ፊርም ማህተም
Executive Director of Programming & Scheduling	ጋራ ጥያቄ ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም
Jean-François D. O’Bomsawin	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም
Manager of Programming, Eastern Canada	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም, ፊርም ማህተም
Sylvain Lévesque	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም
Programming Coordinator, Eastern Canada	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም, ፊርም ማህተም
Produced with the assistance of	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም
The Government of Nunavut	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም
The Nunavut Film Development Corporation	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም
The Government of Canada – The Canadian Film or Video Tax Credit	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም ለፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም
and the Ontario Media Development Corporation – Film and Television Tax Credits	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም ለፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም
Produced in association with	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም
Nunavut Independent Television Network – NITV	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም ለፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም
Shot on location in Nunavut, Canada	ፊርም ማህተም ለማረጋገጥ ለፊርም ማህተም, ፊርም ማህተም
© 2019 Arvaaq Media 2 Inc.	© 2019 Arvaaq Media 2 Inc.

